



Whitegold
home

Mantém fora do alcance de crianças
Mantener fuera del alcance de los niños
Keep out of reach of children

Uso sob orientação profissional
Uso mediante la orientación profesional
Under professional orientation

DENTSPLY Indústria e comércio Ltda.
Rua José Francisco de Souza, 1926 - Distrito Industrial,
Prassununga - SP CEP: 13633-412 - CNPJ: 31116.239/0001-55 -
www.dentsplysirona.com.br SAC: 0800 771 2226 (11) 3046 2222
(Somente no Brasil)
Responsável Técnico: Luiz Carlos Cepajidi - CRQ-SP: 04208396
ANVISA: 10186370195 (Agente Clareador Dental)
Indústria Brasileira

Importado y Distribuido por:
DENTSPLY Finance Co. - Carrera 198 N° 84-47 - Registro INVIMA
2020DM-0021230 - Bogotá, D.C. - Colombia

1100-PIR-DFU 0093 - 15.21174.0000 - Rev.00



Whitegold
home

VENDA SOB PRESCRIÇÃO

PORTUGUÊS

WHITEGOLD HOME

Sistema de Clareamento Dental

Whitegold Home é um sistema altamente recomendado para o clareamento de dentes vitais.

Whitegold Home contém como ingrediente ativo o peróxido de carbamida, que tem demonstrado ser um efetivo e seguro agente clareador de dentes vitais, além de conter flúor na formulação funcionando como agente dessensibilizante e agradável sabor menta.

APRESENTAÇÕES

15131510000 - WHITEGOLD HOME 16%, embalagem contendo 1 seringa de 3 ml
15130530000 - WHITEGOLD HOME 16%, embalagem contendo 2 seringas de 3 ml, 2 placas de silicões, 1 porta moldeira
15130540000 - WHITEGOLD HOME 16%, embalagem contendo 3 seringas de 3 ml
15131530000 - WHITEGOLD HOME 16%, embalagem contendo 5 seringas de 3 ml, 2 placas de silicões, 1 porta moldeira
15131580000 - WHITEGOLD HOME 16%, embalagem contendo 8 seringas de 3 ml, 2 placas de silicões, 1 porta moldeira.

COMPOSIÇÃO

Benzoato de Sódio, Propilenoglicol, EDTA, Trietanolamina, Peróxido de Carbamida, Fluoreto de Sódio, Aroma Menta, Mentol, Carbopol 934.

INDICAÇÕES DE USO:

White Gold Home é indicado para clareamento de dentes vitais com alterações de cor intrínsecas de caráter crônico, como por exemplo, escurecimento natural (dentes naturalmente amarelados ou acinzentados); escurecimento fisiológico.

Manchamento provocado pela ingestão excessiva de medicamentos (tetraciclina e fluoretos)*.

Como tratamento clareador complementar associado ao tratamento de consultório Whitegold Office (técnica mista).

Como método auxiliar no tratamento clareador de dentes manchados devido a tratamento endodôntico.

Clareamento dental prévio ao tratamento restaurador e de procedimentos protéticos.

*As alterações cromáticas mais severas por uso excessivo de medicamentos, como por exemplo, tetraciclina e fluoretos são mais resistentes e difíceis de serem tratadas, podendo exigir associação dos procedimentos como procedimentos clareadores associados a procedimentos restauradores.

CONTRAINDICAÇÕES

- Pacientes alérgicos a peróxido de hidrogênio ou outros produtos da fórmula.

PRECAUÇÕES, ADVERTÊNCIAS E CUIDADOS ESPECIAIS

Evitar o contato do gel clareador com os tecidos bucais, olhos e pele. Se ocorrer contato acidental, lavar a área afetada com generosa quantidade de água.

Em caso de contato com olhos, lavar imediatamente com quantidade abundante de água e procurar assistência médica.

Mantém fora do alcance de crianças. O White Gold Home é um produto à base de Peróxido de Carbamida sendo considerado um peróxido inativo e, mantido como tal se armazenado em temperaturas entre 5 a 30°C.

A armazenagem de clareadores à base de Peróxido de

Carbamida em temperaturas superiores às preconizadas, pode eventualmente iniciar a transformação do produto para sua forma ativa (Peróxido de Hidrogênio) antes de entrar em contato com a cavidade oral, sem, contudo, trazer qualquer risco ao paciente.

Em exposição a temperaturas mais elevadas por períodos prolongados, esta transformação se torna indesejada, aumentando a fluidez do produto e podendo interferir no resultado final.

INSTRUÇÕES DE USO

A) CONFEÇÃO DA MOLDEIRA PARA CLAREAMENTO

1. Faça uma cuidadosa moldagem dos arcos dentais a serem clareados utilizando um alginato (Jeltrate Plus ou Jeltrate Orthodontic Chromático, por exemplo).
 2. Construir o modelo de gesso utilizando gesso Durone IV. Para o modelo superior, não é necessário reproduzir a região do palato.
 3. Recortar os modelos de gesso de modo que as bases dos mesmos fiquem paralelas ao plano oclusal dos dentes.
 4. Com os modelos completamente secos, em caso de se optar pela confecção do alívio, aplicar uma resina fluida fotoativada para criar um espaço de aproximadamente 0,5 a 1,0 mm sobre a face vestibular dos dentes. Observe que este alívio não deve ser realizado sobre as bordas incisais, superfícies oclusais ou áreas interproximais. Em caso de não se optar pela confecção do mesmo, passar imediatamente para a fase subsequente.
 5. Prenda a placa para a confecção da moldeira no aparelho plastificador, plastifique-a e confeccione a moldeira.
- OBS: Recomenda-se a utilização de placas de silicone, com uma espessura de aproximadamente 1,0mm.
6. Recortar a moldeira de modo que a mesma se estenda 0,5mm além das bordas gengivais. O arredondamento dos bordos podem ser feitos com pontas siliconizadas, como por exemplo, o Enhance.

B) APLICAÇÃO DO GEL CLAREADOR

Antes de iniciar o tratamento clareador, é recomendado que se faça uma completa remoção de cálculo e/ou profilaxia dental com a finalidade de eliminar cálculo, placa bacteriana e pigmentos extrínsecos presentes nas superfícies dentais.

O grau de clareamento dependerá de alguns fatores, dentre eles:

- Tempo de uso diário da moldeira com o gel.
- Número de dias de utilização da moldeira.
- Suscetibilidade do individual do paciente: capacidade de difusão do peróxido determinada pela maior ou menor permeabilidade das estruturas dentais.
- Cooperação do mesmo ao tratamento clareador relacionado ao tempo de utilização.

PROGRAMA NOTURNO DE CLAREAMENTO

- Antes de dormir, escovar os dentes e passar fio dental.
- Aplicar uma pequena quantidade de gel clareador Whitegold Home no interior da moldeira. Observar para não sobrecarregar a moldeira.
- Posicionar a moldeira sobre os dentes e remover os excessos do gel clareador com auxílio de uma escova dental.
- Usar a moldeira durante a noite 4 a 8h, pelo fato que até 4 horas é o período de maior efetividade do gel. Pela manhã remover a moldeira, escovar os dentes, removendo todos os remanescentes de gel clareador.
- Lavar completamente a moldeira e guardá-la no interior do estojo próprio.

PROGRAMA DIURNO DE CLAREAMENTO

- Escovar os dentes e passar fio dental.
- Dispensar pequena quantidade de Whitegold Home no interior da moldeira. Não sobrecarregar a moldeira.
- Posicionar a moldeira sobre os dentes e remover os excessos do gel clareador usando uma escova dental.
- Usar a moldeira por pelo menos 2h.
- Não comer, beber ou fumar enquanto estiver usando a moldeira com o gel clareador.
- Remover a moldeira, escovar os dentes para remover todos os remanescentes de gel clareador.
- Lavar a moldeira e guardá-la no interior do estojo próprio.

ARMAZENAMENTO

Armazenar Whitegold Home ao abrigo da luz solar direta em temperaturas entre 5º a 30°C afim de manter a estabilidade do produto e garantir a máxima eficiência do mesmo.

PRAZO DE VALIDADE

24 meses.

PROIBIDO REPROCESSAR

USO ÚNICO

USO SOB ORIENTAÇÃO PROFISSIONAL

ATENÇÃO: Verifique a correlação da versão destas instruções de uso com o produto adquirido indicado na embalagem.

Para obter gratuitamente estas instruções de uso em formato impresso, solicite nosso atendimento pelo telefone 0800 771 2226 (somente Brasil) ou pelo e-mail atendimento@dentsplysirona.com

WHITEGOLD HOME

Sistema de blanqueamiento Dental

Whitegold Home es un sistema altamente recomendado para el blanqueamiento de los dientes vitales. Whitegold Home contiene como ingrediente activo el peróxido de carbamida, que mostró en ser un efectivo y seguro agente blanqueador de los dientes vitales, además de eso contiene flúor en su fórmula que funciona como agente desensibilizante y agradable de sabor menta.

PRESENTACIONES

15131510000 - WHITEGOLD HOME 16%, envase que contiene 1 jeringa de 3 ml
 15130530000 - WHITEGOLD HOME 16%, envase con 2 jeringas de 3 ml, 2 placas de silicona, 1 bandeja
 15130540000 - WHITEGOLD HOME 16%, envase con 3 jeringas de 3 ml
 15131530000 - WHITEGOLD HOME 16%, envase con 5 jeringas de 3 ml, 2 placas de silicona, 1 bandeja
 15131580000 - WHITEGOLD HOME 16%, envase con 8 jeringas de 3 ml, 2 placas de silicona, 1 bandeja

COMPOSICIÓN

Benzoato de Sodio, Propilenglicol, EDTA, Trietanolamina, Peróxido de Carbamida, Fluoruro de Sodio, Aroma Menta, Mentol, Carbopol 934.

INDICACIONES

White Gold Home está indicado para blanquear dientes vitales con cambios de color crónicos intrínsecos, como por ejemplo: oscurecimiento natural (dientes naturalmente de color amarillo o grisáceos); oscurecimiento fisiológico.

Manchas provocadas por la ingestión excesiva de medicamentos (tetraciclina y fluoruros)*.

Como tratamiento blanqueador complementario asociado al tratamiento de consultorio Whitegold Office (técnica mixta).

Como método auxiliar en el tratamiento blanqueador de dientes manchados debido al tratamiento de endodoncia.

Blanqueamiento dental antes del tratamiento restaurador y de procedimientos protéticos.

*Las alteraciones cromáticas más severas por el uso excesivo de medicamentos, como por ejemplo, tetraciclinas y fluoruros son más resistentes y difíciles de ser tratadas, que pueden exigir la asociación de procedimientos, tales como: procedimientos blanqueadores asociados a procedimientos restauradores.

CONTRAINDICACIONES

- Pacientes alérgicos al peróxido de hidrogeno u otros productos de la fórmula.

PRECAUCIONES, ADVERTENCIAS Y CUIDADOS ESPECIALES

Evite el contacto del gel blanqueador con los tejidos bucales, los ojos y la piel. Si ocurre un contacto accidental, lave el área afectada con abundante agua.

En caso de contacto con los ojos, enjuague inmediatamente con abundante agua y busque atención médica. Mantener fuera del alcance de los niños. White Gold Home es un producto a base de peróxido de carbamida y se considera un peróxido inactivo y se mantiene como tal si se almacena a temperaturas entre 5 y 30 ° C.

El almacenamiento de blanqueadores a base de Peróxido de Carbamida a temperaturas superiores a las recomendadas puede eventualmente iniciar la transformación del producto a su forma activa (Peróxido de Hidrógeno) antes de entrar en contacto con la cavidad bucal, sin que ello suponga ningún riesgo para el paciente. Al exponerse a temperaturas más altas durante períodos prolongados, esta transformación se vuelve indeseada, aumentando la fluidez del producto y puede interferir con el resultado final.

INSTRUCCIONES DE USO**A) CONFECCIÓN DE LA IMPRESIÓN PARA EL BLANQUEAMIENTO**

- Haga una cuidadosa impresión de los arcos dentales que serán blanqueados, usando un alginato (por ejemplo, Jeltrate Plus o Jeltrate Orthodontic Chromático).
- Construir el modelo de yeso, empleando el yeso Durone IV. Para el modelo superior, no es necesario reproducir la región del paladar.
- Recortar los modelos de yeso de tal forma que las bases de los mismos queden paralelas al plano oclusal de los dientes.
- Con los modelos ya completamente secos, en caso de ser optado por la confección del alivio, aplicar una resina fluida fotoactivada para crear un espacio aprox. de 0,5 a 1,0 mm sobre la parte vestibular de los dientes. Observar si éste alivio no debe ser realizado sobre los bordes incisales, superficies oclusales o áreas interproximales. En caso de que no sea optada por la confección del mismo, pasar de inmediato para la fase siguiente.
- Prender la placa para la confección de la impresión en el aparato plastificador, plastificarla y confeccionar la impresión dental. OBS: Recomendase el uso de placas de silicona, con una espesura de aprox. 1,0mm.
- Recortar la impresión de tal forma que la misma se extienda 0,5mm más de los bordes gingivales. El arredondeado de los bordes pueden ser hechos con puntas siliconadas, como por ejemplo, el Enhance.

B) APLICACIÓN DEL GEL BLANQUEADOR

Antes de comenzar con el tratamiento blanqueador, recomendase en hacer una completa remoción del cálculo y/o profilaxis dental con la finalidad de eliminar el cálculo, placa bacteriana y pigmentos extrínsecos presentes en las superficies de los dientes. El grado de blanqueamiento dependerá de algunos factores, que pueden ser:

- Tiempo de uso diario de la impresión dental con el gel.
- Cantidad de días de uso de la impresión.
- Susceptibilidad individual del paciente: capacidad de difusión del peróxido determinada por la mayor o menor permeabilidad de las estructuras dentales.
- Cooperación del mismo para el tratamiento blanqueador- relacionado al tiempo de uso.

PROGRAMA NOCTURNO DE BLANQUEAMIENTO

- Antes de dormir, cepillar los dientes y pasar el hilo dental.
- Aplicar una pequeña cantidad de gel blanqueador Whitegold Home en el interior de la impresión. Observar para no sobrecargar la impresión dental.
- Posicionar la impresión sobre los dientes y remover los excesos del gel blanqueador con la ayuda de un bastoncillo, para no dejar que el gel entre en contacto con la encía.
- Usar la impresión dental durante la noche de 4 a 8h, importante resaltar que 4 horas es el tiempo de mayor efectividad del gel. Por la mañana retirar la impresión, cepillar los dientes, retirando todos los remanentes de gel blanqueador.
- Evite de comer, beber (principalmente alimentos y bebidas de color oscuro y cítricos) o fumar mientras estas realizando el blanqueamiento casero.
- Retirar la impresión, cepillar los dientes para remover todos los remanentes de gel blanqueador
- Lavar totalmente la impresión dental y luego guardarla dentro de su propio estuche.

PROGRAMA DIURNO DE BLANQUEAMIENTO

- Cepillar los dientes y pasar el hilo dental.
- No usar pequeña cantidad de Whitegold Home en el interior de la impresión. Evite de sobrecargar la impresión.
- Posicionar la impresión sobre los dientes y remover los excesos del gel blanqueador con la ayuda de un bastoncillo, para no dejar que el gel entre en contacto con la encía.
- Usar la impresión por lo menos 2 horas y media.
- Evite de comer, beber (principalmente alimentos y bebidas de color oscuro y cítricos) o fumar mientras estas realizando el blanqueamiento casero.
- Retirar la impresión, cepillar los dientes para remover todos los remanentes de gel blanqueador.
- Lavar totalmente la impresión dental y luego guardarla dentro de su propio estuche.

ALMACENAMIENTO

Almacenar Whitegold Home lejos de la luz solar directa a la temperaturas entre 5° a 30°C a fin de mantener la estabilidad del producto y para garantizar la máxima eficiencia del mismo.

PLAZO DE CADUCIDAD

24 meses.

REPROCESAMIENTO PROHIBIDO DE UN SOLO USO UTILIZAR BAJO ORIENTACIÓN PROFESIONAL

ATENCIÓN: Verifique la correlación de la versión de estas instrucciones de uso con el producto comprado indicado en el paquete.

Para obtener estas instrucciones de uso de forma gratuita en formato impreso, solicite nuestro servicio llamando al 0800771 2226 (solo en Brasil) o enviando un correo electrónico al cliente atendimento@dentsplysirona.com

WHITEGOLD HOME

Dental Whitening System

Whitegold Home is a highly recommended system whitening of vital teeth. Whitegold Home contains carbamide peroxide as active substance, which has shown to be an effective and safe vital teeth whitening agent, in addition to containing fluorine in its formulation, functioning as de-sensitizing agent and pleasant mint flavor.

PRESENTATIONS

15131510000 - WHITEGOLD HOME 16%, pack containing 1 syringe of 3 ml
 15130530000 - WHITEGOLD HOME 16%, packaging containing 2 syringes of 3 ml, 2 silicone plates, 1 tray
 15130540000 - WHITEGOLD HOME 16%, pack containing 3 syringes of 3 ml
 15131530000 - WHITEGOLD HOME 16%, packaging containing 5 syringes of 3 ml, 2 silicone plates, 1 tray
 15131580000 - WHITEGOLD HOME 16%, package containing 8 syringes of 3 ml, 2 silicone plates, 1 tray.

COMPOSITION

Sodium Benzoate, Propylene glycol, EDTA, Triethanolamine, Carbamide Peroxide, Sodium fluoride, Mint Flavor, Menthol, Carbopol 934.

INDICATIONS

White Gold Home is indicated for whitening vital teeth with chronic intrinsic color changes, such as, for example, natural darkening (naturally yellowish or grayish teeth); physiological darkening.

Straining provoked by the excessive ingestion of drugs (tetracycline and fluorides) *.

As a complementary whitening treatment associated to the office treatment with Whitegold Office (mixed technique).

As an auxiliary method in the whitening treatment of teeth strained due to endodontic treatment.

Dental whitening prior to restoring treatment and prosthetic procedures.

*The more severe chromatic alterations due to excessive use of drugs, such as, for example, tetracycline and fluorides, are more resistant and difficult to treat, and procedures association may be required, as whitening procedures associated to restoring procedures.

CONTRAINDICATIONS

- Patients allergic to hydrogen peroxide or other products in the formulation.

PRECAUTIONS, WARNINGS AND SPECIAL CARE

Avoid contact of the whitening gel with the oral tissues, eyes and skin. If accidental contact occurs, wash the affected area with a generous amount of water.

In case of contact with eyes, rinse immediately with plenty of water and seek medical attention. Keep out of the reach of children. White Gold Home is a product based on Carbamide Peroxide and is considered an inactive peroxide and maintained as such if stored at temperatures between 5 to 30°C. The storage of Carbamide Peroxide-based lighteners at temperatures higher than those recommended may eventually start the transformation of the product to its active form (Hydrogen Peroxide) before coming into contact with the oral cavity, without, however, bringing any risk to the patient. On exposure to higher temperatures for prolonged periods, this transformation becomes unwanted, increasing the fluidity of the product and may interfere with the final result.

USE INSTRUCTIONS**A) PREPARATION OF THE MOUTH TRAY FOR WHITENING**

- Carefully, make a mouth tray of the dental arches to be whitened using alginate (Jeltrate Plus or Jeltrate Orthodontic Chromatic, for example).
- Build the plaster model using plaster Durone IV. For the upper model, it is not necessary to reproduce the palate region.
- Cut the plaster models in a way that the their bases are parallel to the occlusal plane of the teeth.
- With the totally dry models, in case opting to prepare the relief apply a fluid photo-active resin to create a space of approximately 0.5 to 1.0 mm on the vestibular face of the teeth. Take in mind that this relief shall not be performed in the incise borders, occlusive surfaces or inter-proximal. In case not opting to prepare it, proceed immediately with the subsequent stage.
- Fix the plate for the mouth tray on the plastifying device, plastify it and make the tray. OBS: It is recommended to use silicone plates, with thickness of approximately 1.0mm.
- Cut the mouth tray in a way to be 0.5mm beyond the gingival borders. The rounding of the edges can be done with siliconized drills, as for example, Enhance.

B) APPLICATION OF THE WHITENING GEL

Before starting the whitening treatment, it is recommended to totally remove the calculus and/or perform dental prophylaxis with the purpose to eliminate calculus, bacterial plaque and extrinsic pigments present on tooth surfaces. The whitening degree will depend on some factors, among them:

- Time of daily use of the mouth tray with the gel.
- Number of days using the mouth tray.
- Susceptibility of the patient's individual: capacity of peroxide diffusion determined by the higher or the lower permeability of the dental structures.
- The patient's cooperation in the whitening treatment - related to the time of use.

NIGHT WHITENING PROGRAM

- Before going to bed, brush the teeth and pass dental floss.
- Apply a small quantity of Whitegold Home whitening gel inside the mouth tray. Take care not to overload the tray.
- Position the mouth tray on the teeth and remove the excess of whitening gel with the help a tooth brush.
- Use the mouth tray for 4 to 8h at night, it is important to point out that the period with the highest efficiency of the gel is up to 4 hours. In the morning, remove the tray; brush the teeth, removing all whitening gel remnants.
- Wash the mouth tray completely and keep it in its proper casing.

DAY WHITENING PROGRAM

- Brush the teeth and pass dental floss.
- Pour small quantity of Whitegold Home inside the mouth tray. Do not overload the tray.
- Position the mouth tray on the teeth and remove the excess of whitening gel with the help a tooth brush.
- Use the mouth tray for at least 2 hours.
- Do not eat, drink or smoke while you are using the home whitening mouth tray.
- Remove the mouth tray; brush the teeth to remove all whitening gel remnants.
- Wash the mouth tray completely and keep it in its proper casing.

STORAGE

Store Whitegold Home protected from direct sun light at temperatures between 5° and 30°C in order to maintain the product stability and guarantee its maximum efficiency.

VALIDITY PERIOD

24 months.

PROHIBITED REPROCESSING SINGLE USE USE UNDER PROFESSIONAL GUIDANCE

ATTENTION: Check the correlation of the version of these instructions for use with the product purchased indicated on the package. To obtain these instructions for use free of charge in printed format, request our service by calling 0800 771 2226 (Brazil only) or by e-mail [customer atendimento@dentsplysirona.com](mailto:atendimento@dentsplysirona.com)